

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers**

Band (Jahr): **24 (1953)**

Heft 2

PDF erstellt am: **22.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abgenütztes

Silberbesteck

### Wie neu!

Reparaturen und Neuversilberungen mit garantierter Silberauflage zu äusserst günstigen Preisen.

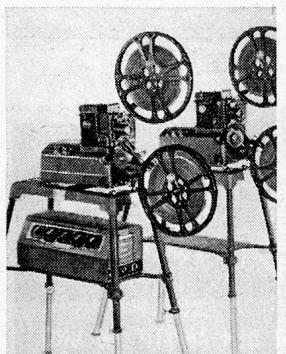
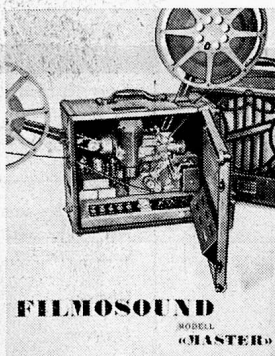
Neubestecke für Grossbetriebe und Privat

### Paul Sulger, Langnau-Gattikon

Besteck- und Silberwarenfabrikation

(Zch.)

Telephon (051) 92 14 62



Seit 30 Jahren Kino-Fachgeschäft

Gesucht:

### Ferienablösung

Wenn möglich Februar bis Oktober/November. Bei Eignung Aussicht auf dauernde Anstellung. Bevorzugt werden Personen, die im Flicken und Nähen bewandert sind. Die monatliche Besoldung bei freier Station beträgt: Fr. 250.—. Anmeldungen sind zu richten an die kantonale Erziehungsanstalt für geistesschwache Kinder, Anstalt zur Hoffnung, Riehen/Basel. [2120/I

Kant. Mädchenheim sucht auf Frühjahr 1953 zwei gut ausgewiesene, erfahrene

### Erzieherinnen

Evtl. kommt auch Kindergärtnerin in Frage. — Lohn, Freizeit und Ferien geregelt. Anmeldungen (Lohnansprüche, kurzer Lebenslauf, Zeugnisse, Photo und Referenzen) sind zu richten an das: 2122/I

Mädchenheim «Gute Herberge», Riehen-Basel

Gesucht:

### Heimleiterin

in reformiertes, kleineres Altersheim für weibliche Insassen. Nähe Basel. Kenntnisse in der Krankenpflege erwünscht. Eintritt spätestens am 1. März 1953.

Handgeschriebene Offerten mit Photo und Referenzen sind zu richten unter Chiffre U 10766 Q, an Publicitas Basel. 2118/I

### Stellenausschreibung.

Bei der Anstalt zur Hoffnung, Erziehungsanstalt in Riehen bei Basel, ist auf Beginn des neuen Schuljahres die Stelle einer prov.

### Handarbeitslehrerin

neu zu besetzen. Erforderlich ist der Besitz des Diploms als Handarbeitslehrerin.

Die Stelleninhaberin hat intern in der Anstalt zu wohnen, gegen Vergütung eines Kostgeldes. Neben dem Unterricht ist noch Freizeitbeschäftigung zu übernehmen.

Die jährliche Besoldung beträgt zurzeit Fr. 6890.— (inkl. Teuerungszulage).

Schriftliche Anmeldungen sind unter Beilage eines Lebenslaufes und von allfälligen Zeugnissen und Ausweisen bis zum 21. Februar 1953 an das Sekretariat des Justizdepartementes Basel-Stadt, Rheinsprung 16, zu richten.

Basel, den 20. Januar 1953.

Justizdepartement Basel-Stadt.

Wir suchen für unser Altersheim (50 Personen),  
jüngere, selbständige 2129/I

### **Köchin**

Eintritt 1. April (evtl. 8. April). Geregelt Freizeit,  
Lohn nach Uebereinkunft.

Ebendasselbst auf 15. Mai ein **Küchenmädchen**  
und ein **Zimmermädchen**. Anmeldungen an die  
Leitung des **Altersheim Schloss Hauptwil TG.**

In kleines Pflegeheim für erwachsene, weibliche  
Taubstumme im Kanton Zürich wird zur Besor-  
gung des Gartens zuverlässige, intelligente

### **Tochter**

oder evtl. Gärtnerin gesucht auf März/April.

Offerten erbeten unter Chiffre 2125/I an die Zen-  
trale Stellervermittlung VSA, Schipfe 7, Zürich 1.

Wir suchen in unsere Krankenabteilung zwei  
selbständige, tüchtige

### **Pflegeschwestern**

Anmeldungen mit Fähigkeitsausweis und Zeug-  
nissen an: 2121/I

**Verpflegungsanstalt Frienisberg, Bern.**

Gesucht jüngere, tüchtige

### **Köchin**

in mittleren Heimbetrieb (ca. 53 Personen). —  
Guter Lohn, geregelte Arbeits- und Freizeit.

Offerten an das: 2126/I

**Städtzürcherische Altersheim Sonnenhof, Erlen-  
bach am Zürichsee, Telephon 91 05 24.**

Spital in der Ostschweiz sucht

### **Hilfsköchin**

evtl. Kaffeeköchin, welche fähig ist, die Chef-  
köchin zu vertreten.

Offerten unter Chiffre Nr. 2130/I an die Zentrale  
Stellenvermittlung VSA, Schipfe 7, Zürich 1.

Kleineres Altersheim sucht auf Ende März gute,  
verantwortungsbewusste

### **Köchin**

oder Tochter mit guten Kochkenntnissen für ge-  
pflegte Küche (25—30 Personen). Gute Anstel-  
lungsbedingungen. — Offerten mit Angabe der  
Personalien und Lohnansprüchen erbeten an das  
**Altersheim Heinrichsbad, Herisau.** 2134/I



## **Der Anstaltsgärtner**

verlangt Saatgut, welches für reiche und  
gute Ernten Gewähr bietet. In Vatters Ver-  
suchsgärtnerei prüfen erfahrene Fachleute  
alle Samen auf ihre Keimkraft, Sortenecht-  
heit, Ertragsfähigkeit und Eignung in un-  
serem Klima. Dann wählen sie durch Ver-  
gleich die besten unter den vielen alten  
und neuen Sorten aus. Nicht umsonst sind  
Vatter-Samen in der ganzen Schweiz als  
besonders gut bekannt.

Verlangen Sie — unter Bezugnahme auf  
das Fachblatt — unverbindlichen Vertre-  
terbesuch und unsern neuen Hauptkatalog.  
Er ist soeben erschienen und enthält zahl-  
reiche bewährte Spezialitäten.

# **Vatter**

## **Samen Bern**

Tel. (031) 2 74 31

### **TAVOLEX 55**

das herrlich schäumende

Universal-Reinigungsmittel

# **Tavol-PRODUKTE**

*unerreicht in Qualität!*

**H. TAVERNARO · CHEM. FABRIK**

WINTERTHUR · WÜLFINGEN  
SCHLOSSTALSTR. 221 · TEL. 052/2 4054

Gesucht per 1. März

## kaufmännischer Angestellter (Angestellte)

für Hilfsbuchhaltung und übrige Bureauarbeiten. Französisch in Wort und Schrift. Kost und Logis im Hause. Handgeschriebene Offerten sind mit Angabe von Referenzen und Lohnansprüchen zu richten an das 2124/I

Arbeitsheim Wangen b. Dübendorf.

Wir suchen eine

## Tochter

mit Kochkenntnissen zur Führung der Heimküche, ca. 25 Personen (kann sich im Kochen weiterbilden), und eine

## Tochter

zur Besorgung der Wäsche mit Aushilfe im Haushalt. Anmeldungen an: 2128/I

Kinderbeobachtungsheim «Fraurüti», Langenbruck BL.

Gesucht für sofort eine

## Tochter

die Freude am Kochen hat und eine

## Hausgehilfin

Geregelte Freizeit. Lohn nach Uebereinkunft. —

Nähere Auskunft bei: [P60522G/2127/I

Schwester Bertha Wacker, Kinderkrippe, Oberstrasse 29, St. Gallen.

## Hotel-Pension-Liegenschaft

im Berner Oberland, 1150 m ü. M., in sonniger, aussichtsreicher Lage, 24 Betten, grosser Terrasse, Spielwiese und Garten,

zu verkaufen.

Eignet sich für Ferien- und Erholungsheim (Rekonvaleszenten).

Offerten unter Chiffre 2133/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Schipfe 7, Zürich 1.

## J. Debrunner

Berufskleiderfabrik «JDEAL»

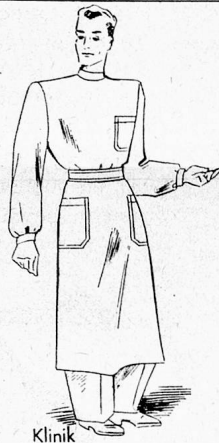
Badenerstrasse 79

Tel. (051) 25 37 91

Zürich

empfiehlt sich für die Anfertigung sämtlicher Berufswäsche (auch Mass und Einzelanfertigungen) saubere und solide Verarbeitung.

Beste Referenzen v. grösseren Spitälern und Anstalten.



*Nussella* ist ein besonders leichtverdauliches, ausgiebiges Kochfett, hergestellt aus dem besten Kokosnussfett mit Zusatz von Oliven- und Sonnenblumenöl.

J. KLÄSI NUXO-WERK AG RAPPERSWIL

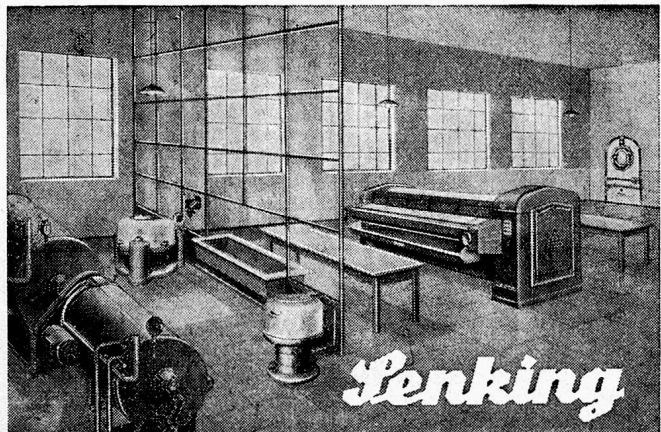
WIR LIEFERN

## Waschmaschinen Glättemaschinen und Tumbler

aller Beheizungsarten und Grössen

Ferner

## Zentrifugen und komplette Einrichtungen



Herbert Beck - SENKING-Generalvertretung - Adliswil ZH

Telephon (051) 91 68 36

Trogen.

## Offene Waisenelternstelle

Infolge Rücktrittes der bisherigen Inhaber ist die Stelle der **Waiseneltern in Trogen** neu zu besetzen. In Frage kommen nur ganz tüchtige Bewerber, welche für eine richtige Erziehung der Waisenkinder und rationelle Leitung des Anstaltsbetriebes mit umfangreicher Land- und Forstwirtschaft Gewähr bieten.

Schriftliche **Anmeldungen** unter Beilage von Zeugnissen über die bisherige Tätigkeit sind bis **14. Februar 1953** zu richten an Herrn **Gemeindehauptmann W. Ehrbar, in Trogen**, welcher auch über die Besoldungsverhältnisse, sowie über den Zeitpunkt des Stellenantrittes Auskunft erteilt. Trogen, den 30. Januar 1953. 2131/I

Die Gemeindekanzlei.

Kantonales Heim für Schulmädchen sucht auf 1. April tüchtige, erfahrene

## Köchin

die befähigt ist, den Kochunterricht zu erteilen. Lohn, Freizeit und Ferien sind geregelt. Anmeldungen (kurzer Lebenslauf, Lohnanspruch, Zeugnisse, Photo, Referenzen) sind zu richten an die Hauseltern **Mädchenheim zur «Guten Herberge», Riehen** bei Basel. 2132/I

Vorsteherin mit grosser Praxis im In- und Ausland, als Heimleiterin und Fürsorgerin sucht auf Frühjahr oder Sommer 1953 Stelle als

## Heimleiterin, Fürsorgerin

oder eventuell Hausbeamtin. Es wird Wert auf selbständige Stelle mit mehrheitlich organisatorischer und administrativer Arbeit gelegt.

Offerten erbeten unter Chiffre 3081/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Schipfe 7, Zürich 1.

Die durch den Hinschied der bisherigen Inhaberin frei gewordene Stelle einer

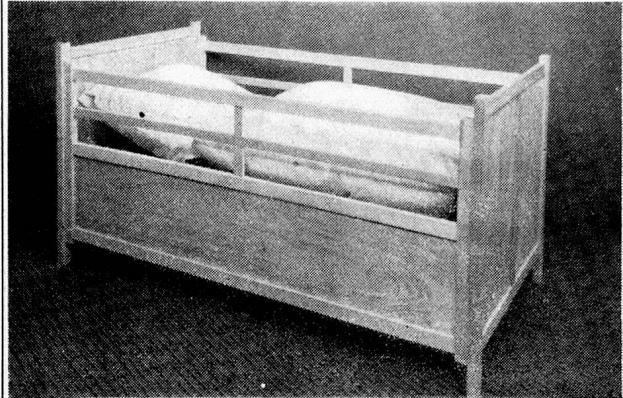
## Heimleiterin

im städtischen Säuglingsheim Florhofstrasse 7, Zürich 1, ist auf den 1. April evtl. 1. Mai 1953 wieder zu besetzen.

**Erfordernisse:** gute pflegerische und hauswirtschaftliche Kenntnisse, Diplom als Säuglingschwester, Lebenserfahrung und Fähigkeit einem Heimbetrieb mit 60 Kindern vorzustehen. Handschriftliche Anmeldungen mit Gehaltsansprüchen, Angabe über Ausbildung und praktische Tätigkeit sowie Zeugnisabschriften und Photo sind bis zum **28. Februar 1953** an den Vorstand des **Wohlfahrtsamtes der Stadt Zürich**, Walchestrasse 31, Zürich 6, einzureichen. Persönliche Vorstellung nur auf besonderes Verlangen. 2136/I

Der Vorstand des Wohlfahrtsamtes der Stadt Zürich.

## Die vorteilhafte Bezugsquelle . . .



Qualitäts-Kinderbetten für Kinderheime, Waisenhäuser und Anstalten liefern wir in verschiedenen Ausführungen mit Bettinhalten aus eigener Fabrikation zu vorteilhaften Preisen.

Unsere weiteren Spezialitäten sind: Grosse Betten aller Art, Couchbetten, Obermatratzen mit und ohne Federkern-Einlagen, Patentmatratzen, Schoner u. Federzeuge.

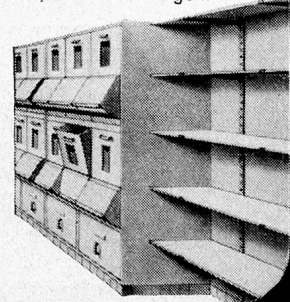
Verlangen Sie unsern Gratis-Katalog mit Mustern, wir beraten Sie gerne und kostenlos.

## Fr. Sennrich, Bettwarenfabrikation

Uerkheim AG — Telefon (064) 5 13 07

## Economat Einrichtungen System Ernst

In Spitälern, Anstalten, Hotels etc. bestens bewährt. Zusammenstellbare Vorratsbehälter zum Kippen, unbegrenzt haltbar, leicht zu reinigen.



Auskunft durch

## F. ERNST, ING. AG. ZÜRICH 3

Weststrasse 50/52  
Tel. (051) 33 60 66



Leser,

berücksichtigen Sie

unsere Inserenten,

Sie fördern dadurch

den Ausbau des

Fachblattes!





...ein Genuss!

# Henauer-Kaffee

Grossrösterei  
Georges Henauer Zürich 1  
am Heimplatz

Tel. 32 07 46



## Hügli

### PRODUKTE

allerbesten Qualität werden in Anstalten,  
Heimen, Spitälern usw. bevorzugt verwendet

Hügli's Ochsenbouillon

Hügli's Hühnerbouillon

Hügli's klare Gemüsesuppe

Hügli's Trockenbouillon

Hügli's Speisewürze

Hügli's Bratensauce klar u. gebunden

Hügli's kochfertige Suppen

in ca. 40 Sorten

Hügli's Sulze (Aspick)

HÜGLI NÄHRMITTEL AG., ARBON

## Kunsthonig

Wolrowe Exquisit, Tafelmelasse

## Naturreine Sirupe

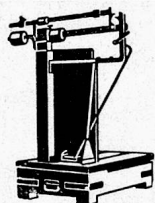
Himbeer, Citron, Orange

## Konfitüren

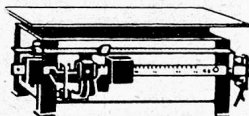
Orange, süss, Aprikosen Pudding-, Crème-,  
Backpulver, Fondant, Aromen

Anstalten und Heime geniessen Spezial-  
preise.

C. Münzenmeier, Wolrowe-Werk, Pfäffikon-Sz.  
Telephon (055) 2 72 13



Laufgewichts- und Tischwaagen  
in allen gewünschten Grössen



Verlangen Sie  
Prospekte und  
Preise

**Herm. Schultheiss Riehen-Basel**

Scultetus Geräte Tel. 061/9 55 49

# OLTEX



**vernichtet Käfer, Mäuse, Ratten usw.**

Preis per Ration Fr. 8.75      6.50      16.50

**OLTEX-Service und Desinfektion, Olten**

Walter Kauer

Telephon 5 33 90

22-jährige Tochter sucht passende Stelle als

## Büro-Gehilfin

in Krippe, Kinderheim oder Erholungsheim, wo sie nebst der Büroarbeit als Stütze der Heimleiterin Gelegenheit hätte, sich der Betreuung der Kinder zu widmen. Gute Kenntnisse im Umgang mit Kindern. (Basel, Riehen oder nächste Umgebung bevorzugt.)

Offerten unter Chiffre 3082/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Schipfe 7, Zürich 1.

## Stellengesuch

für 55-jährigen Mann in Anstalt oder Heim. Es kommt vornehmlich Küchen- oder Magazindienst in Frage.

Offerten unter Chiffre 3083/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Schipfe 7, Zürich 1.

Gesucht: Tüchtige, selbständige

## Köchin

Eintritt März/April nach Vereinbarung, gute Arbeitsbedingungen. — Ausführliche Offerten mit Zeugnisausschnitten und Photo sind zu richten an:

**Arbeitsheim für Gebrechliche, Amriswil.**

Telephon (071) 6 78 61.

2135/I

## Hauseltern, resp. Hausmutter

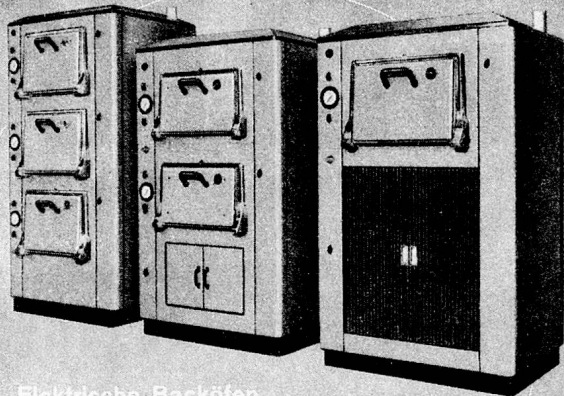
Am kantonalen Kinderheim Brüschnalpe, Männedorf ZH (ärztlich geleitete psychiatrische Beobachtungsstation für 26 schwererziehbare, nicht schwachbegabte 2—14 Jahre alte Knaben und Mädchen) ist die Stelle der Hauseltern resp. der Hausmutter so schnell als möglich wieder zu besetzen. Die Aufgabe der Hauseltern, resp. Hausmutter besteht in der den ärztlichen Bedürfnissen angepassten, sonst jedoch selbständigen Leitung der Beobachtung, der heilpädagogischen Erziehung der Kinder, ferner in der Verwaltung und hauswirtschaftlichen Führung des Hauses. Bewerber, resp. Bewerberinnen haben sich auszuweisen über Erfahrungen selbständiger Position, über neuzeitliche heilpädagogische Kenntnisse und Fähigkeiten in der Erfassung und Behandlung schwieriger Kinder und im Umgang mit den Eltern, weiter in der Gestaltung einer liebevoll-warmen Atmosphäre unter den Kindern und den Mitarbeitern.

Im Falle der Wahl einer Hausmutter kommt die zusätzliche Anstellung einer Hausbeamtin in Frage. — Weitere Auskünfte werden erteilt vom Kinderheim Brüschnalpe Männedorf (Tel. 92 93 59). Ueber Lohnverhältnisse gibt Auskunft die kant. Gesundheitsdirektion, Walchestr. 1, Zürich.

Anmeldungen bis Ende Februar 1953 an die Direktion des kinderpsychiatrischen Dienstes, Kantonsschulstrasse 1, Zürich.

Persönliche Vorstellung nur auf besondere Einladung.

2137/I



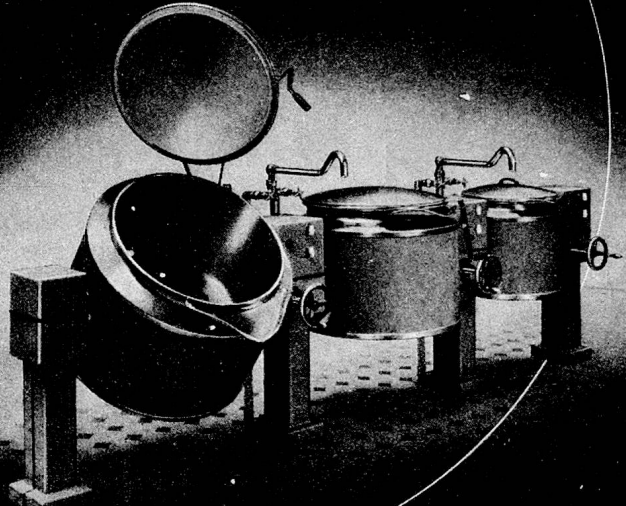
Elektrische Backöfen



FABRIK FÜR ELEKTROTHERMISCHE APPARATE  
Tel.(064) 2 36 91



Elektrische Kippkesselgruppe



FABRIK FÜR ELEKTROTHERMISCHE APPARATE  
TEL. (64) 2 36 91



**SAUBER  
SCHONEND  
SPARSAM**

waschen Sie mit

**SILAVIT** -Waschalkali

**ALBA**

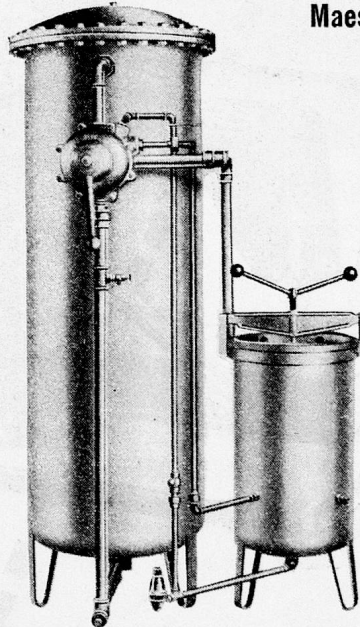
Universal-Waschmittel

Haben Sie Waschprobleme? Wir beraten Sie gerne!

**VAN BAERLE & CIE. AG.  
MÜNCHENSTEIN**

Telephon (061) 9 05 44

**MAESTROLIT**



TYPE MF 80

**Maestrolit-Wasserenthärter  
für Wäscherei  
Operationsaal  
Boiler  
Dampfkessel**

Über alle Fragen der Wasser-  
aufbereitung werden Sie  
durch unser Fachpersonal  
zuverlässig beraten.

Umfüllung bestehender An-  
lagen mit Hochleistungs-  
Kunstharz HCR.

Verlangen Sie unverbindlich  
Offerten und Prospekte.

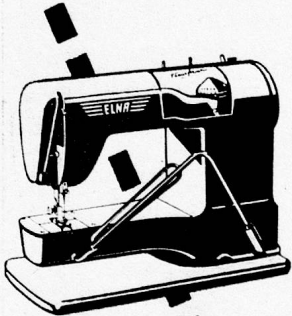
**MAESTROLIT AG.**  
Basel, Gartenstrasse 115  
Telephon (061) 5 41 55

Siehe auch Inserat Nr. 246  
August 1952 und Nr. 248  
Oktober 1952

**MAESTROLIT**

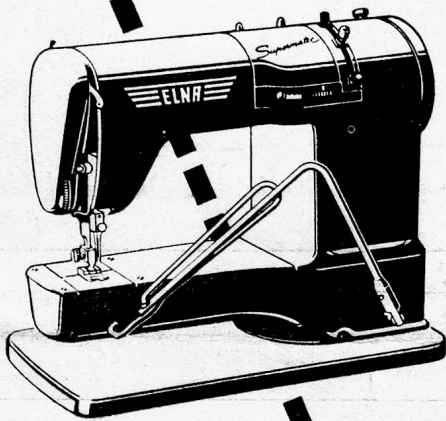
# Warum ist die neue ELNA

die vollkommenste Haushalt-Nähmaschine der Welt?



Mit der **ELNA-Transforma**, der Nähmaschine der hohen TAVARO-Qualität, können Sie in bester Weise alle für eine einfache Nähmaschine überhaupt denkbaren Arbeiten ausführen:

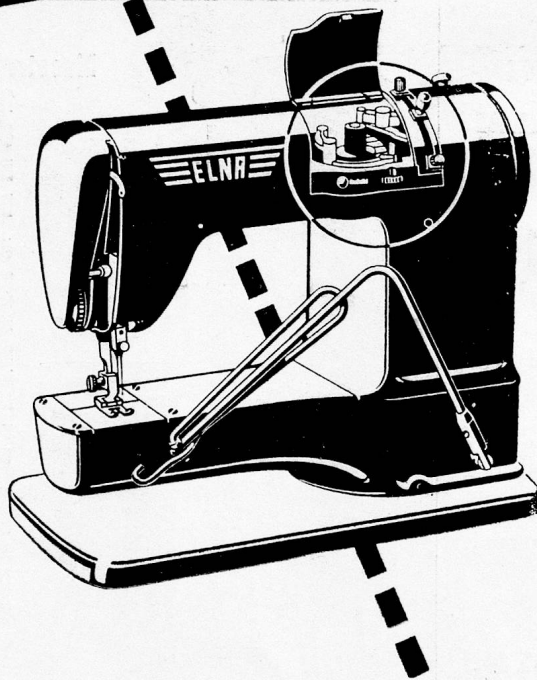
**Näh- und Flickarbeiten aller Art, Perlstiche, Stopfstiche, Spannstiche usw.**



Mit der **ELNA-Supermatic** können Sie, so wie sie geliefert wird, ohne dass eine Schablone eingesetzt oder herausgenommen werden müsste, selbstverständlich **alle Arbeiten** ausführen, für die man die bisher bekannten Zickzack-Nähmaschinen anpreist:

**Umschlingen, Knöpfe annähen, Knopflöcher, Biesen oder Zickzack-Zierstiche ausführen usw.**

Zickzack-Nähmaschinen haben aber **alle den Nachteil**, dass gewisse Zierstiche nur ausgeführt werden können, wenn dabei **ständig Hebel** — und zwar geschickt und gleichmässig — **verstellt werden**. Dies ist oft nur nach grosser Übung möglich, und viele Arbeiten missraten.



**Die ELNA-Supermatic ist aber nicht nur eine Zickzack-Nähmaschine.**

Sie enthält — und das ist die umwälzende Neuheit — ein Getriebe, den **ELNAGRAPH**, in das zahlreiche Schablonen eingeführt werden können.

**Ohne dauernd Hebel hin- und herschieben zu müssen**, können Sie jetzt vollautomatisch viele Zierstiche und sogar Hohlsäume ausführen, die formschön und regelmässig sind.

**ELNA**

**TAVARO S.A. GENÈVE**

Bern 5

Wüdenswil

300/V

gr.

Wüdenswil